

## GÖÇMENLİK HUKUK HİZMETİ

Toplumun sosyal ve mali açıdan dezavantajlı üyeleri için göçmenlikle ilgili hukuki danışmanlık hizmetlerine ayrıca Cairns Toplum Hukuk Merkezi (Cairns Community Legal Centre Inc) aracılığıyla da erişilebilir.

Göç konularında hukuki danışmanlık hizmetleri, Merkez tarafından değil, Mülteci ve Göç Hukuk Hizmetleri (RAILS) tarafından sağlanır. Mülteci ve Göç Hukuk Hizmetleri hakkında daha fazla bilgi için 3846 3189'dan RAILS'i arayın.

Not: Göç konularında kesin zaman sınırları uygulanır. Etkilenebilecekseniz, derhal RAILS'i arayın.

Bu broşür, internet sitemizde diğer dillerde de mevcuttur. Farklı dillerdeki broşürler için Legal Practitioner Interest on Trust Accounts Grant Fund tarafından ödenek sağlanmaktadır.

Bu broşürdeki bilgiler Ekim 2006 tarihi itibarıyla geçerlidir. Herhangi bir uyarı olmaksızın değişiklikler yapılabilir.

## BİLMEK İSTEDİĞİNİZ BAŞKA ŞEY VAR MI?

Cairns Community Legal Centre Inc. ile ilişkiye geçin.

### Adres:

Level 1  
Main Street Arcade  
85 Lake Street  
(PO Box 7129)  
CAIRNS Q 4870

Binaya tekerlekli sandalye ile girilebilir.

### Telefon:

(07) 4031 7688 (Genel Hukuk Hizmetleri)  
(07) 4031 7358 (DDLS'i Cairns'den aramak için)  
1800 650 197 (DDLS'i Cairns dışından aramak için)  
(07) 4031 7179 (Yaşlılar Hukuk Hizmetleri)

### Internet Sitesi:

[www.cclc.org.au](http://www.cclc.org.au)

Cairns Toplum Hukuk Merkezi'ni ve amaçlarını desteklemek üzere cömertçe zamanlarını veren gönüllülere içten teşekkür ederiz.

Bu kişiler olmasaydı, Merkez, verdiği hizmetlerin çoğunu sağlayamayacaktı.

ÜCRETSİZ hukuki danışmanlık, bilgi ve ilgili başka kurumlara havale hizmetlerini bu kuruluşta bulabilirsiniz



Toplumun sosyal ve mali açıdan dezavantajlı üyeleri için  
Cairns Toplum Hukuk Merkezi



Turkish

## **CAIRNS TOPLUM HUKUK MERKEZİ KİMDİR?**

Cairns Toplum Hukuk Merkezi, kâr amacı gütmeyen bir toplum kuruluşudur.

Merkez, gönüllüler ve az sayıda görevli tarafından çalıştırılır.

## **MERKEZ NE YAPAR ?**

Merkez, sosyal ve mali açıdan dezavantajlı toplum üyelerine ÜCRETSİZ hukuki danışmanlık, bilgi ve başvurulacak başka kurumlara havale hizmetleri sağlar.

Merkez şunları sağlar:

### **(a) Genel Hukuk Hizmetleri**

Genel Hukuk Hizmetleri, ceza yasası, trafik konuları, aile yasası, araba kazaları, alacakları tahsil etme, sigorta konuları, tüketici şikayetleri, çalışma yasası, ayrımcılığa ilişkin şikayetler, ilgili yasaya göre kurulmuş kayıtlı dernek konuları, komşuluk anlaşmazlıklarını, iflâs konuları ve diğer hukuksal konularda ÜCRETSİZ hukuki danışmanlık, bilgi ve başka kurumlara havale hizmeti sunar.

Genel Hukuk Hizmetlerinden, Kuzey Queensland'da Cardwell'in kuzeyinden Torres Strait'e kadar ve batıda Normanton/Karumba'ya kadarki bölgede yaşayan veya çalışan kişiler yararlanabilir.

### **(b) Disability Discrimination Legal Service (DDLS)**

Engellilik Ayırımcılığı Hukuk Hizmetleri (DDLS), uzman bir hukuk servisidir.

DDLS, engellilik ayırımcılığına ilişkin şikayetlerle ilgili (örneğin insanların, engellilikleri nedeniyle ayrımcı davranışlara maruz kalması durumlarda) ÜCRETSİZ hukuki danışmanlık ve bilgi sağlar, ve ilgili diğer kurumlara havale eder.

DDLS, Kuzey Queensland'da (kuzeyde Sarina'dan Torres Strait'e ve batıda Queensland/Northern Territory sınırına kadar olan bölgede) yaşayan engellilere hizmet verir.

Kimi durumlarda, engellilerin arkadaş, eş ve bakıcı gibi yakınları da DDLS'den yararlanabilir.

DDLS hakkında daha fazla bilgi için, DDLS hakkındaki diğer broşürümüze bakın veya DDLS'ye telefon edin.

### **(c ) A Seniors Legal Service**

Yaşlılar Hukuk Hizmetleri, yaşlılar içindir.

Bilgi için Merkez'i arayın.

## **NASIL HUKUKSAL YARDIM ALABİLİRİM ?**

Hukuki danışmanlık hizmetleri randevu ile verilir. Randevular sadece belirli zamanlar için alınabilir.

Bilgi için Merkez'i arayın.

## **TOPLUM HUKUK EĞİTİMİ**

Merkez, toplum gruplarına farklı hukuksal konularda konuşma ve seminerler de sunar.

Bilgi için Merkez'i arayın.

## **İLGİLİ BAŞKA KURUMLARA HAVALE HİZMETLERİ**

Merkez ne yazık ki her zaman size yardımcı olamaz.

Bu durumda, sizi uygun bir kuruluş havale etmek için elimizden geleni yapacağız.

## **MERKEZE KİM ÖDENEK SAĞLAR ?**

Merkezin ödeneği, Eyalet ve Federal Hükümetler, üyelik ödentileri ve halktan gelen bağışlarla karşılanır.

## **ÖDEME YAPMALI MIYIM?**

Hizmetler genellikle ücretsizdir. Kimi zaman, masraflar için ödeme yapmak zorunda kalabilirsiniz.

Böyle bir masraf alınacaksa, bu konuda sizinle görüşülecektir.

Ayrıca bağışlar da memnuniyetle karşılaşır !

## **TERCÜMAN KULLANABİLİR MİYİM?**

Merkez genel olarak (ama her zaman değil) ücretsiz olarak tercüman sağlanmasını ayarlayabilir.